

CAUTION

Do Not Close Or Open Door If Gas Spring Door Lifts Are Damaged Or Disconnected. To Do So, May Result In A Serious Personal Injury.

The door is HEAVY. The two gas spring door lifts help open and close it. They also prevent the door from falling. When replacing the gas spring door lifts, the door must be supported to prevent it from falling and causing a serious personal injury.

Inspect Gas Springs once a month for damage, wear or leaks. Immediately replace a damaged, worn or leaking gas spring.

To obtain replacements, you need the model number on the label on the barrel of the spring. Contact our Customer Service Dept. at 800-643-0084 between 8:30 AM- 4:30 PM CT Mon. -Fri. Or email at parts@dcinds.com

MISE EN GARDE

Ne pas fermer ou ouvrir la porte si les lève-ressorts à gaz sont endommagés ou déconnectés. Le faire peut provoquer de graves blessures corporelles.

La porte est LOURDE. Les deux lève-ressorts à gaz de la porte aident à l'ouvrir et à la fermer. Ils empêchent aussi la porte de tomber. Lors du remplacement de ceux-ci, la porte doit être soutenue pour l'empêcher de tomber et de provoquer de graves blessures.

Inspectez les lève-ressorts à gaz une fois par mois pour des dommages, de l'usure ou des fuites. Remplacez immédiatement un lève-ressort à gaz qui est endommagé, usé ou qui a une fuite.

Pour obtenir des pièces de remplacement, vous aurez besoin du numéro de modèle situé sur le baril du ressort. Contactez notre service à la clientèle au 800-643-0084 entre 8:30 et 16:30, du lundi au vendredi ou par courriel: parts@dcinds.com

CUIDADO

No cierre o abra la puerta si los amortiguadores de gas que levantan la puerta están dañados o desconectados. El hacerlo podría causar heridas personales graves.

La puerta es PESADA. Los dos amortiguadores de gas ayudan a abrirla o cerrarla. También evitan que la puerta se caiga. Al reemplazar los amortiguadores de gas de la puerta, deberá sostener la puerta para evitar que se caiga causando heridas personales graves.

Inspeccione los amortiguadores de gas una vez por mes para verificar que no estén dañados, gastados o debilitados. Reemplace inmediatamente los amortiguadores gastados o con pérdidas.

Para obtener reemplazos, necesitará el número de modelo que está en la etiqueta del cilindro del amortiguador. Llame a nuestro departamento de servicio al cliente al 800-643-0084 entre las 8:30 AM y las 4:30 PM CT de lunes a viernes. O mande un email a parts@dcinds.com